

Phrasal verbs para turismo y atención al viajero

Una ruta para guías, agencias, operadores y viajeros: desde planificar la experiencia hasta resolver cambios y despedir al grupo.

20 usos contextuales	5 subtemas	13 conexiones
--------------------------------	----------------------	-------------------------

Ruta de aprendizaje

SUBTEMA	USOS
Planificación y reservas	4
Llegada y traslados	4
Tours y experiencias	4
Cambios e incidencias	4
Cierre y despedida	4



Escanea para abrir la lista web, consultar los otros significados de cada expresión y practicar con el quiz de 12 preguntas.

01 · Planificación y reservas

4 expresiones para este momento o función.

look up

consultar información

- 1 The agent looked the museum opening times up.
- 2 Visitors looked the accessibility information up before booking.

Conexión: 4 contextos · 3 sentidos

book up

llenarse de reservas

- 1 The coastal tours book up quickly in July.
- 2 The mountain lodges are already booked up for the holiday weekend.

Conexión: 3 contextos · 1 sentido

plan out

planificar en detalle

- 1 We planned the three-day itinerary out with the group.
- 2 The guide planned each rest stop out before the cycling tour.

set aside

reservar

- 1 Set aside one morning for the local market.
- 2 We set an afternoon aside for independent exploration.

Conexión: 3 contextos · 2 sentidos

02 · Llegada y traslados

4 expresiones para este momento o función.

pick up

recoger

- 1 The driver picked the visitors up outside the station.
- 2 The operator picked the arriving family up at the ferry terminal.

Conexión: 4 contextos · 3 sentidos

drop off

dejar en un lugar

- 1 The shuttle dropped the group off near the old town.
- 2 The coach dropped visitors off beside the pedestrian zone.

Conexión: 3 contextos · 2 sentidos

check in

registrarse

- 1 The tour leader checked the group in at the lodge.
- 2 Guests checked in and received the next morning's meeting time.

Conexión: 10 contextos · 7 sentidos

settle in

instalarse

- 1 Travelers had time to settle in before dinner.
- 2 The group settled into the guesthouse before the orientation walk.

Conexión: 4 contextos · 2 sentidos

03 · Tours y experiencias

4 expresiones para este momento o función.

show around

enseñar un lugar

- 1 A local guide showed us around the craft district.
- 2 The curator showed the school group around the small museum.

Conexión: 2 contextos · 2 sentidos

head out

salir

- 1 The walking tour headed out just after nine.
- 2 We headed out early to avoid the midday heat.

Conexión: 2 contextos · 1 sentido

look around

recorrer observando

- 1 Visitors looked around the gallery at their own pace.
- 2 The travelers looked around the market without a fixed route.

join in

participar

- 1 Several guests joined in with the cooking demonstration.
- 2 Everyone was invited to join in with the local music workshop.

04 · Cambios e incidencias

4 expresiones para este momento o función.

hold up

retrasar

- 1 Roadworks held the airport transfer up.
 - 2 A delayed train held the first excursion up by an hour.
- Conexión: 4 contextos · 2 sentidos

work around

buscar una alternativa

- 1 The operator worked around the ferry cancellation.
- 2 The guide worked around a street closure by changing the route.

sort out

resolver

- 1 The agency sorted the room allocation out before arrival.
 - 2 Reception sorted the missing transfer voucher out.
- Conexión: 5 contextos · 2 sentidos

miss out on

perderse una experiencia

- 1 Book early so you do not miss out on the night tour.
- 2 Late arrivals missed out on the welcome walk.

05 · Cierre y despedida

4 expresiones para este momento o función.

check out

dejar el alojamiento

- 1 The group checked out before the morning excursion.
 - 2 Most guests checked out after the breakfast service.
- Conexión: 3 contextos · 2 sentidos

see off

despedir

- 1 The guide saw the travelers off at the station.
- 2 The host family saw their visitors off outside the house.

wrap up

concluir

- 1 We wrapped the tour up with a short tasting.
 - 2 The guide wrapped the final briefing up before lunch.
- Conexión: 2 contextos · 1 sentido

look back on

recordar

- 1 Guests often look back on the village visit fondly.
- 2 They look back on the community visit as the highlight of the trip.

Práctica transversal

Doce preguntas distribuidas entre todos los subtemas. Responde sin mirar la lista; después compara con las soluciones.

1. ¿Qué expresión significa **consultar información**?
A. book up B. plan out C. set aside D. look up
2. Explica en español qué significa **pick up** en esta frase:
The driver picked the visitors up outside the station.
3. Escribe el phrasal verb que significa **enseñar un lugar** en tours y experiencias.
4. ¿Qué expresión significa **retrasar**?
A. hold up B. miss out on C. sort out D. work around
5. Explica en español qué significa **check out** en esta frase:
Most guests checked out after the breakfast service.
6. Escribe el phrasal verb que significa **llenarse de reservas** en planificación y reservas.
7. ¿Qué expresión significa **dejar en un lugar**?
A. settle in B. drop off C. check in D. pick up
8. Explica en español qué significa **head out** en esta frase:
The walking tour headed out just after nine.
9. Escribe el phrasal verb que significa **buscar una alternativa** en cambios e incidencias.
10. ¿Qué expresión significa **despedir**?
A. look back on B. wrap up C. see off D. check out
11. Explica en español qué significa **plan out** en esta frase:
The guide planned each rest stop out before the cycling tour.
12. Escribe el phrasal verb que significa **registrarse** en llegada y traslados.

Soluciones: 1. look up · 2. recoger · 3. show around · 4. hold up · 5. dejar el alojamiento · 6. book up · 7. drop off · 8. salir · 9. work around · 10. see off · 11. planificar en detalle · 12. check in